



instrucciones de uso
user instructions
istruzioni di uso
instruções de utilização
mode d'emploi

Cargador de baterías de Li-Ion

Características

- * Este modelo de cargador detecta automáticamente el voltaje de la batería.
- * Puede cargar cualquier pack de baterías de 22,2V o 25,9V de ion litio con capacidad >1200A.
- * El cargador cambia de carga normal a carga de mantenimiento cuando la batería está llena.
- * Los indicadores LED muestran como se encuentra el proceso de carga. Cuando se conecta el cargador los indicadores rojo y verde parpadean 2 veces y posteriormente se apagan. Mientras el cargador se encuentre en el proceso de carga el led rojo permanecerá encendido y cuando la batería esté cargada se encenderá el verde.
- * La pinta roja es el polo positivo y la negra el negativo

Especificaciones

- * Voltaje de entrada: 100-240VAC 50-60Hz.
- * Salida: Dos voltajes son seleccionables a 22,2V y 25,9V, dependiendo de la batería conectada.
- * Corriente de carga: 1200mAh.
- * Seleccione el voltaje de acuerdo con la lista de carga:
- Voltaje de pack 22,2V / 25,9V
- Voltaje de cargador 22,2V / 25,9V
- Voltaje de carga 25,2V / 29,4V

Precaución

- * La batería cargada debe tener circuito de protección.
- * No trate de desmontar el cargador. Hay altas tensiones en el interior.
- * Este cargador esta diseñado para uso interno.

Caricatore per batterie Li-Ion

Caratteristiche

- * Questo modello di caricatore individua automaticamente la tensione della batteria.
- * Può caricare qualunque pack di batterie di 22,2V o 25,9V di ione litio con capacità >1200A.
- * Il caricatore cambia carico normale a carico di mantenimento quando la batteria sia piena.
- * Quando si collega il caricatore gli indicatori rosso e verde tremolano 2 volte e poi si spengono.
- * Intanto il caricatore sarebbe nel processo di carica, il LED rosso rimarrà acceso e quando sia la batteria caricata il LED sarà acceso verde.
- * Il connettore rosso è il polo positivo ed il nero il negativo.

Specifiche

- * Tensione di ingresso: 100-240VAC 50-60Hz
- * Uscita: Due voltaggi 22,2V e 25,9V.
- * Corrente di carica: 1200mAh.
- * Selezioni il voltaggio di accordo con la lista di carico:
- Voltaggio del pack 22,2V / 25,9V
- Selezionare nel caricatore 22,2V / 25,9V
- Voltaggio di carico 25,2V / 29,4V

Attenzione

- * La batteria caricata dovrebbe avere circuito di protezione.
- * Non intenti di smontare il caricatore. Ricorda che attraverso l'interno passano tensioni elevate.
- * Questo caricatore è concepito per utilizzo interno.

Garantía

Este equipo está cubierto por el periodo de garantía legalmente establecido por la Ley de ventas de Bienes de Consumo 23/2003 a partir de la fecha de adquisición por parte del usuario final. Para hacer efectiva esta garantía es indispensable la presentación de la factura o tique de compra sellada por el distribuidor. Nuestra garantía cubre todos los defectos de funcionamiento del aparato debido a problemas de fabricación. También todas aquellas averías causadas por el uso incorrecto del aparato. Es indispensable la lectura previa del manual de instrucciones antes de la puesta en marcha del aparato.

Li-Ion battery charger

Features

- * It is very smart charger with can auto-switching output.
- * It can charge any 18,5V - 22,2V Li-Ion battery pack with capacity >1200A.
- * The charger will cut off automatically if battery is fully charged.
- * MCU control the whole charge process and guarantee the battery pack get fully charge, avoid the battery pack over-charge.
- * Led display the charge status, red and green led flash for 2 times after supply AC power, then both off, red led on in charging, green led on after fully charge.
- * Red cayman clip is positive, black cayman clip is negative.

Specification

- * Input: 100-240VAC 50-60Hz
- * Output: Two voltage levels are switchable at 18,5V and 22,2V.
- * Charging current: 1500mAh.
- * Set up voltage level from the smart charger according to battery pack before charging as follows:
- Battery pack voltage 22,2V / 25,9V
- Charger voltage 22,2V / 25,9V
- Charge voltage 21V / 25,5V

Warning

- * The battery pack be charged must have PCM.
- * Don't remove the cover avoid electric shock.
- * Indoor use only.
- * Dry location use only.

Carregador de baterías de Li-Ion

Características

- * Este modelo de carregador detecta automaticamente a voltagem da bateria.
- * Pode carregar qualquer pack de baterias de 22,2V o 25,9V de ion litio com capacidade >1200A.
- * O carregador a bateria é encarregada totalmente s' parará automaticamente quando Os indicadores LED mostram como encontra-se o processo de carga.
- * Quando ligar el carregador os indicadores vermelho e verde ciniflam 2 vezes e subseqüentemente são apagados.
- * Enquanto o carregador o led vermelho encontrar-se-á em el proceso de carga ele continuará a ser acendido e quando bateria esté encarregado acend-o-er que é verde.
- * O color vermelho é o pólo positivo e o que é preto o negativo

Especificações

- * Voltagem de entrada: 100-240VAC 50-60Hz
- * Saída: Duas voltagens são selecionáveis a 22,2V e 25,9V.
- * Corrente de carga: 1200mAh.
- * Seleccione a voltagem de acordo com a lista:
- Voltagem do pack 22,2V / 25,9V
- Voltagem do carregador 22,2V / 25,9V
- Voltage de carga 25,2V / 29,4V

Precaução

- * A bateria encarregada deve ter circuito de protecção.
- * Não tentam de desmontar o carregador. Há incorporações das tensões em interior.
- * Este carregador é concebido para utilização interna.

Chargeur pour batteries Li-Ion

Caractéristiques

- * Ce modèle de chargeur détecte automatiquement le voltage de la batterie.
- * Il peut charger n'importe quel pack de batteries Ion Lithium de 22,2V ou de 25,9V, avec une capacité supérieure à 1200A.
- * Le chargeur change d'une charge normale à une charge de maintien quand la batterie est pleine.
- * Les indicateurs led montrent comment se trouve le processus de charge. Quand on branche le chargeur les indicateurs rouge et vert clignotent 2 fois et ils sont postérieurement éteints.
- * Pendant que l'chargeur se trouvera dans le processus de charge le led rouge restera allumé et quand la batterie sera chargée le led vert sera allumée.
- * Le pince rouge est le pôle positif et ce le pince noire le négatif.

Spécifications

- * Voltage d'entrée: 100-240VAC 50-60Hz
- * Sortie: Deux voltage sont sélectionnables 22,2V et 25,9V.
- * Courant de charge: 1200mAh.
- * Choisissez le voltage selon la liste de charge:
- Voltage du pack 22,2V / 25,9V
- Voltage de chargeur 22,2V / 25,9V
- Voltage de charge 25,2V / 29,4V

Précautions

- * La batterie à charger doit avoir circuit de protection.
- * N'essayez pas de démonter le chargeur. Il y a des hautes tensions dans son intérieur.
- * Le chargeur est dessiné pour un usage intérieur.

Warranty

This unit are covered by legal warranty period under local consumer regulations. Warranty period always starts from user date of purchasing. Purchasing invoice/ticket will be of obligatory submission. All malfunction problems caused by manufacturing defects are fully covered in warranty period. Also troubles caused by owner improper using are not covered. We suggest to read owners manual before device connecting.

english

español

português

italiano

français